

Bruksela, 20 września 2023 r.
(OR. en)

10766/23

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2023/0096 (NLE)

CLIMA 311
ENV 708
ENER 369
IND 324
COMPET 637
MI 537
ECOFIN 626
TRANS 265
AELE 24
CH 5

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy:	DECYZJA RADY w sprawie stanowiska, jakie ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Wspólnego Komitetu ustanowionego Umową między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie powiązania ich systemów handlu uprawnieniami do emisji gazów cieplarnianych, w odniesieniu do zmiany załącznika I oraz uwzględnienia wyjaśnienia w załączniku IV do umowy
----------	--

DECYZJA RADY (UE) 2023/...

z dnia ...

**w sprawie stanowiska, jakie ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej
w ramach Wspólnego Komitetu ustanowionego Umową
między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską
w sprawie powiązania ich systemów handlu uprawnieniami do emisji gazów cieplarnianych,
w odniesieniu do zmiany załącznika I oraz uwzględnienia wyjaśnienia
w załączniku IV do umowy**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 192 ust. 1,
w związku z art. 218 ust. 9,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Umowa między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie powiązania ich systemów handlu uprawnieniami do emisji gazów cieplarnianych¹ (zwana dalej „umową”) została podpisana w dniu 23 listopada 2017 r. zgodnie z decyzją Rady (UE) 2017/2240².
- (2) Umowa została zawarta decyzją Rady (UE) 2018/219³ i weszła w życie w dniu 1 stycznia 2020 r.
- (3) Zgodnie z art. 12 ust. 3 umowy Wspólny Komitet może przyjmować decyzje, które z chwilą ich wejścia w życie są wiążące dla Stron.
- (4) Art. 13 ust. 2 umowy przewiduje, że Wspólny Komitet może dokonać zmian w załącznikach do umowy.

¹ Dz.U. L 322 z 7.12.2017, s. 3.

² Decyzja Rady (UE) 2017/2240 z dnia 10 listopada 2017 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii, i tymczasowego stosowania Umowy między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie powiązania ich systemów handlu uprawnieniami do emisji gazów cieplarnianych (Dz.U. L 322 z 7.12.2017, s. 1).

³ Decyzja Rady (UE) 2018/219 z dnia 23 stycznia 2018 r. w sprawie zawarcia Umowy między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie powiązania ich systemów handlu uprawnieniami do emisji gazów cieplarnianych (Dz.U. L 43 z 16.2.2018, s. 1).

- (5) Należy przywrócić spójność z przepisami prawnymi mającymi zastosowanie do systemów handlu uprawnieniami do emisji Unii Europejskiej i Konfederacji Szwajcarskiej po rozpoczęciu nowego okresu rozliczeniowego w dniu 1 stycznia 2021 r. poprzez zmianę załącznika I do umowy w celu uwzględnienia zmian regulacyjnych, w tym niezbędnych wyjaśnień do zasadniczych kryteriów określonych w tym załączniku, a także poprzez zmianę załącznika IV do umowy uwzględniającą wyjaśnienie mające na celu uniknięcie nieporozumień i pomyłek w odniesieniu do znaczenia informacji szczególnie chronionych zdefiniowanych w załączniku IV do umowy.
- (6) Wspólny Komitet ma przyjąć decyzję w odniesieniu do zmiany załączników I i IV do umowy podczas swojego szóstego posiedzenia lub wcześniej w drodze procedury pisemnej zgodnie z art. 8 ust. 4 regulaminu wewnętrznego Wspólnego Komitetu.
- (7) Należy ustalić stanowisko, jakie powinno zostać zajęte w imieniu Unii w ramach Wspólnego Komitetu w odniesieniu do zmiany załączników I i IV do umowy, ponieważ zmienione załączniki będą wiążące dla Unii.
- (8) Stanowisko Unii w ramach Wspólnego Komitetu powinno zatem być oparte na dołączonym projekcie decyzji,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Stanowisko, jakie ma być zajęte w imieniu Unii w ramach Wspólnego Komitetu ustanowionego Umową między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską w sprawie powiązania ich systemów handlu uprawnieniami do emisji gazów cieplarnianych podczas jego szóstego posiedzenia lub wcześniej w drodze procedury pisemnej zgodnie z art. 8 ust. 4 regulaminu wewnętrznego Wspólnego Komitetu, oparte jest na projekcie decyzji Wspólnego Komitetu dołączonym do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli

W imieniu Rady

Przewodniczący / Przewodnicząca
